

Zasavski TEDNIK

TRBOVLJE, 25. JULIJA 1963

ŠTEVILKA 31

LETO XVI

V DANAŠNJI ŠTEVILKI

- »ZASAVSKI DOJENČEK«, KI SE NI SHODIL — Tednikova tribuna o turizmu — stran 2-3
- JULIJ V RADECAH — stran 4
- SREČANJE Z ZAHODNONEMSKIMI PRVAKI — stran 5
- SESANJE PRSTOV — ZDRAVI ZOBJE — presenetljiva ugotovitve — stran 8

NAJNOVEJŠE

Seja okrajne skupščine Ljubljana

Na svoji tretji seji je Okrajna skupščina v Ljubljani obravnavala analizo letošnjih družbenih planov občin, stanje urbanistične dokumentacije v okraju in stanje čistilnih naprav za odpadne vode.

Samo pet distribucijskih podjetij

Na osnovi predlogov okrajnih skupščin je Izvršni svet Socialistične republike Slovenije na svoji zadnji seji sprejel odločbo o ustanovitvi podjetij za distribucijo električne energije s sedeži v Novi Gorici, Celju, Mariboru, Ljubljani ter Kranju.

Na podlagi te odločbe se bo podjetje »Elektro-Trbovlje« pridružilo skupaj s podjetjem »Elektro — Slovenj Gradec« podjetju »Elektro — Celje«.

74 milijonov din za stanovanja

V zvezi s posledicami majskega potresa v občini Litijska je Izvršni svet Socialistične republike Slovenije razen pomoči občine in okraja dal soglasje za uporabo obvezne rezerve Sklada SRS za zidanje stanovanjskih hiš v višini 74 milijonov din za kreditiranje stanovanjske graditve.



NA SVIDENJE VSEMI! Tudi sama grem na počitnice. Morda se bom pridružila tistim, ki gredo v kolonijo ob morje, morda pa onim, ki so jim ljubši kraji pod planinami.

Klub odbornikov

(pb) TRBOVLJE — V petek popoldne so se zbrali na prvo sejo kluba odbornikov člani občinske skupščine. Na seji so razpravljali predvsem o negospodarskih investicijah, sprejeli pa so tudi poslovnik kluba. Za predsednika kluba so izvolili ing. Janežiča, za namestnika Milana Puclja. Klub se bo sestajal po potrebi.

V zadnjih dneh 15 novih članov Zveze komunistov

(lk) HRASTNIK — Občinski komite ZKS v Hrastniku je na zadnjih dveh sejah razpravljala o nalogah članov ZK pri izdelavi sedemletnih perspektivnih načrtov in v zvezi z modernizacijo proizvodnje. Vsestranska in poglobljena razprava je dala možnost, da

so sprejeli mnogo sklepov, ki jih že uresničujejo. Aktivni članov ZK — tehnične intelligencije po posameznih delovnih organizacijah so že dali pobudo za angažiranje lastnih sil ob izdelavi načrtov in pri delu za modernizacijo proizvodnje. Organizirali pa

so bili tudi že prvo javno razpravo z vsemi tehničnimi kadri o bodočem gospodarskem razvoju hrastniške komune.

Občinski komite ZKS Hrastnik pa je analiziral tudi že sprejem v ZK v prvem polletju in ocenil delo komisij. Zapisati velja, da so v Hrastniku samo v zadnjih petnajstih dneh sprejeli v organizacijo ZK 15 novih članov iz vrst delavcev in tehnične intelligencije. V Hrastniku pa tudi ugotavljajo, da je bil izbor slušateljev za politične šole zadovoljiv, saj je 90 % vseh slušateljev političnih šol izredno družbeno-politično aktivnih.

Razprava o delu

(Mn) LITIJA — Svet Zavoda za zaposlovanje delavcev v Litiji je na petkovi seji razpravljala o polletnem poročilu o delu zavoda. Posebej se je zadržal pri poročilu o poklicnem usmerjanju, saj se na področju litijske občine poraja precej težav v zvezi z zaposlovanjem mladine.

Mladina hrastniške steklarne in statut delovne organizacije

Smo v obdobju, ko so v vseh delovnih organizacijah v teku intenzivne priprave v zvezi z izdelavo statuten delovnih organizacij.

Organizacija Zveze mladine v Steklarni Hrastnik je med prvimi na področju hrastniške občine začela seznanjati članstvo s tem pomembnim delom, zlasti še v začetni fazi, ko smo obravnavali samo okvirne značaje in shematizacijo izdelave statuten. Tako se je celotno članstvo seznanilo z gradivom. Same obravnave predosnutka nove ustave in predvidene dejavnosti pa so pokazale določene rezultate v uresničevanju načel delavskega samoupravljanja, katere bo statut tudi obravnaval.

Mladina Steklarne je organizirala tudi več razgovorov s sosednjimi aktivni v komuni s povsem različno panogo gospodarstva (rudnik, tovarna kemičnih izdelkov).

Pretežni del konkretnih obravnav in celotno organizacijo za izvajanje razgovorov v kolektivu je prevzela sindikalna organizacija. Teze, ki jih je pripravil tovarniški sindikalni odbor, je TK ZMS že obravnaval. Pokazalo se je, da so sicer teze skrbno pripravljene, vendar bo potrebno za njihovo obravnavo več sestankov. Mladina hrastniške Steklarne je svojo razpravo usmerila na tri osnovna vprašanja: načrtno planiranje potreb po kadrih, sistem izobraževanja in pridobitev kvalifikacij na delovnem mestu, sprejem v

delovno razmerje in disciplina. Po obravnavi teh vprašanj je mladina že dala nekaj predlogov za spremembo določil, ki jih bodo upoštevali pri dokončni formulaciji statuta.

TK ZMS v S — ni Hrastnik tesno sodeluje tudi s komisijo za izdelavo statuten delovnih organizacij, ki sleherni gradivo posreduje vsem aktivom ZMS v delovnih organizacijah. Sam TK ZMS v Steklarni pa ima v načrtu, da bo organiziral več javnih razprav v okviru občine.

F. K.

„ZASAVSKI DOJENČER“, KI

Tudi v Zasavju, ki pravzaprav doslej ni predstavljalo pomembno turistično področje, smo sredi letošnje poletne turistične sezone. V zadnjem času privabljajo »črni revirji«, ki pa vztrajno in uspešno svojo podočo in pravzaprav niso več »črni revirji«, vse več gostov.

Zdaj, ko smo v Zasavje kljub slabemu stanju cest in izredno pomanjkljivi turistični propagandi (saj še zdaj nimamo turističnega prospekta!) uspeli privabiti — v primerjavi s prejšnjimi leti — precej več gostov, med njimi tudi inozemskih turistov, pa ugotavljamo vrsto pomanjkljivosti, ki jih je mogoče opaziti v turizmu in ki utegnejo vplivati slabo na nadaljnji razvoj turizma.

Uredništvo »Zasavskega tednika« se je odločilo prirediti razgovor o nekaterih aktualnih vprašanih turističnega prometa v Zasavju. Udeleženci so na njeni razpravljali o polnem turističnem prometu; o težavah, ki zavirajo večji razvoj turizma, o načrtih za večanje zmogljivosti ter o izboljšanju informiranosti.

Skoda, da se razgovora o nekaterih aktualnih vprašanih turističnega prometa v Zasavju niso udeležili vsi vabljeni, ker bi lahko vrsto vprašanj proučili tako bolj podrobno in vsestrano. Tako pa...

dela. Težave so tudi zaradi tega, ker je v zgradbi dvojje, zasebnih stanovanj, iz katerih bi bilo mogoče s preureditvijo pridobiti najmanj 16 ležišč in tako zagotoviti, da bi lahko v »Restavraciji« prenočil avtobus turistov, kar

tednikova tribuna

V razgovoru so sodelovali: France GOLOB (Planinsko društvo Zagorje ob Savi), Tine LENARCIC (Planinsko društvo Trbovlje), Avgust GABRIJEL (Občinska skupščina Trbovlje), Franc VIŠNAR (Turistično gostinjsko podjetje »Medijske toplice«), Albin PLANINC (Gostinjsko podjetje Litija) in Franc ZAPUSEK (Turistično društvo Litija).

din, letni plan pa znaša 45-80 sedeži. Dela bodo — kot milijonov din. Ob sedanjem računanju — opravili v tretjem tromesečju, ob adaptiranju kuhinji in novih restavracijskih prostorih pa bodo dosegli za najmanj 3 milijone dinarjev večji promet, tako da bodo do konca letošnjega leta ustvarili najmanj 55 milijonov din družbenega bruto produkta. Težave se

France GOLOB

pojavljajo v zvezi s pomanjkanjem oziroma nedodelitvijo sredstev za investicijska dela pred sezono. Zaradi takega sistema dela opravljajo zdaj — sredi sezone — večja investicijska

Avgust GABRIJEL

POVEČAN PROMET GOSTINSKIH PODJETIJ

V primerjavi z lanskim letom se je promet v gostinskih podjetjih v Zasavju povečal. V litijski »Restavraciji« se je v primerjavi s prvim polletjem lanskega leta povečal za 38% oz. za nad 7 milijonov din, najbolj pa se je povečal promet pri prodaji brezalkoholnih pijač in pri hrani. Promet v prvih šestih mesecih je bil dosežen v višini nad 26 milijonov

Zasavski TEDNIK

Ustanovljen decembra 1947 — Glasilo občinskih odb. SZDL Hrasnik, Litija, Trbovlje, Zagorje ob Savi — Glavni in odgovorni urednik Marijan LIPOVSEK — Ureja uredniški odbor — Uredništvo in uprava Trbovlje, Trg revolucije 11/II, telefon 80-191 — Račun pri NB Trbovlje 609-13-608-1 — Posamezna številka 20 din — Naročnina (z dostavilino): mesečna 60 din, četrtletna 180 din, polletna 360 din, celoletna 720 din — Poštnina plačana v gotovini — List tiska CP »Gorenjski tiske, Kranj« — Nena-ročeni rokopiisov in fotografij ne vračamo



SLABE CESTE,
PREMAJHNA POMOČ,
NI SREDSTEV,
NI PROSPEKTA,
NI SPOMINKOV,
NI RAZGLEDNIC,
NI SODELOVANJA,
ITD.

ŠE NI SHODIL!

NACRTOV JE PRECEJ, VENDOR...

Zasavski turizem potrebuje za nadaljnji in večji razvoj večjo moralno, predvsem pa finančno pomoč. V kolikor ni mogoče namensko dodeljevati sredstev, bi pa bilo treba omogočiti, da bi zainteresirani najemali posojila pod ugodnimi pogoji, hkrati s tem pa bi kazalo razpravljati tudi o višinah obveznosti, ki jim imajo npr. gostinstva podjetja. Pa tudi stimulacija zaposlenih še vedno ni najboljše. Zanimiv je ob tem primer iz »Medijskih toplic«; ob za 65% povečanem prometu so se osebni dohodki zaposlenih znižali za 3% (v precejšnji meri na račun povečanih obveznosti v gostinstvu)!

no pa tudi sodobno gostišče »Stadion«. V izdelavi pa je načrt za nov hotel, ki ga Trbovlje nujno potrebujejo. Misli pa bi bilo treba tudi na ureditev objekta na Podmeji, ki postaja vse bolj priljubljena izletniška točka Trboveljčanov.

Zagorski planinci gradijo na Čemšeniški planini nov rezervoar za pitno vodo, da bo lahko bivač stalno odprt. Z dograditvijo nove ceste (še letos) Viderra — Zasavska gora — Senožeti — Zagorje pa bo tudi Zasavska gora bliže turistom.

ZANIMANJE ZA ZASAVSKO PLANINSKO TRANSVERZALO

Eno od privlačnosti Zasavske planinske transverzale od Kumrova do Kuma. Zanimanje zanjo je precejšnje; zdaj je npr. na poti okrog 1.500 planincev, podelili pa so doslej že 300 spominskih značk za prehojeno pot. Zanimiva je tudi ugotovitev, da je na poti po Zasavski planinski transverzali tudi že nekaj inozemcev.

Ker so prispevali sredstva za gradnjo zasavskih planinskih postojank tudi delovni kolektivi, bi bilo treba v večji meri zainteresirati za obisk in letovanje v planinskih postojankah tudi člane delovnih kolektivov, saj so npr. penzijske cene ugodne in se gibljejo v zasavskih planinskih postojankah (brez regresa) od 850 do 1.000 din, pač z ozirom na ugodje, ki ga nudijo.



Franc VIDREGAR

V »Medijskih toplicah« npr. ugotavljajo, da bi bilo treba odpraviti vrsto pomanjkljivosti v domu in okrog doma, vendar za to ni sredstev. Nujno bi bilo treba urediti dohod do izvira, vzporedno s tem bi uredili nov vrt z okrog 80 sedeži, vendar ni pravega razumevanja za pomoč. Ob vsem tem pa bi bilo treba misliti tudi na povečanje zmogljivosti samega doma. Za to še ni jasnega koncepta. Eni predlagajo novogradnjo, drugi pa razširitev. Dejstvo pa je, da bi že z nadzidavo doma za 1 nadstropje pridobili nadaljnjih 35 ležišč, tako, da bi bilo v domu skupaj 64 ležišč, pri zasebnikih pa še nadaljnjih 20 ležišč.

Trbovlje beležijo v zadnjem času nekaj pomembnih pridobitev. Zgrajen je bil turistični dom na Kleku, ureje-



Franc ZAPUŠEK

OSLOVSKI BAROMETER



CE JE REP SUN	LIPO VREME
CE JE REP MOKEO	DEŽUJE
CE REP MIROJE	STANOVIHO
CE SE REP MAJE	VETER
CE NEPA NI VIDI	MEDLA
CE BAROMETER PADE NA TLA	PETRES

Morda tudi barometer zasavskega turizma?

ZDAJ ZE VEC TURISTIČNIH INFORMACIJSKIH PISARN IN MENJALNIC VALUT

Turistično informativno pisarno se v Zasavju dobile najprej Trbovlje, prejšnji teden pa so jo odprli tudi v Litiji; pa tudi v Zagorju in na Izlahah mislijo na ureditev takih pisarn. Ugotovljeno je, da je Turistično informativna pisarna v Trbovljah precej vplivala na večje zanimanje za turizem. Zasavje pa je dobilo prejšnji teden tudi že drugo menjalnico-valut. Za Trbovljami so jo odprli zdaj še na Izlahah.

PRVI TURISTIČNI PROSPEKT ZASAVJA SELE ZDAJ

Večji razmah turizma v Zasavju zavira tudi pomanjkanje prospektov. Obljubljajo, da bo zdaj — končno le — dotiskan prvi turistični prospekt Zasavja — in sicer že sredi sezone — ki letos ne bo mogel vplivati na povečanje turističnega prometa. Manjka tudi primernih razglednic — črno-belih in barvnih, in turističnih spominkov (Trboveljčani so jih naročili v delavnici Tehnične srednje šole v Trbovljah in bi že morali biti gotovi, toda ...), nič bolje ni z nalepkami in našitki!

Nobena skrivnost tudi ni, da je turistična propaganda za Zasavje izredno slaba. Nihče — izjema so »Medijske toplice« — ne poroča o prostih zmogljivostih in možnostih za letovanje. Se slabše je v zimskem času, čeprav nudijo zasavski vrhovi idealne možnosti za smučanje. Zaradi tega bi bilo treba razmišljati o ustanovitvi posebne skupne službe, ki bi za vse Zasavje zbiral potrebne

podatke in jih sproti objavljala.

Udeleženci razprave so bili tudi mnenja, da je treba mimo že navedenega nuditi večjo materialno pomoč turističnim in planinskim društvom. Razmišljati pa bi veljalo spričo dejstva, da je mogoče v turizmu obravnavati Zasavje kot enovito področje, tudi o ustanovitvi Zasavske medobčinske turistične konference, s pomočjo katere bi lahko v prihodnje bolj načrtno usmerjali in vsklajevali vse delo in prizadevanja.

OB ROBU

- Vabila za razgovore o nekaterih aktualnih vprašanih turističnega prometa v Zasavju so poslali vsem oddelkom za gospodarstvo občin, skih skupščin, planinskih in turističnih društvom ter gostinstvom in podjetjem.
- Kljub temu, da smo vabila pravočasno razposlali in nanje naplitali, da pričakujemo, da se bodo vsi vabilje ni udeležili razgovora, odsotnosti niso opravili čili:
- predstavniki oddelkov za gospodarstvo občin, skih skupščin Litija, Zagorje in Hrastnik,
- predstavniki turističnih društev Zagorje, Trbovlje in Hrastnik,
- predstavnik planinskih društev Hrastnik in Dol pri Hrastniku
- ter predstavniki gostinstva in podjetij »Gostinstvo« Zagorje, »Rudare« Trbovlje in »Jelka« Hrastnik.

Krajevni praznik

Ceprav je do krajevnega praznika v Radečah še mesec in pol, je krajevna organizacija SZDL že pričela z vsestranskimi pripravi za organizacijo praznika. Pred dnevi so društva in organizacije že razpravljale o svojih programih, ki jih bo krajevna organizacija SZDL uskladila v enoten program praznovanja.

Predsednik krajevnega organizacije tovariš prof. Janez Pešec nam je povedal, da bo v prazničnih dneh v Radečah slavnostno zborovanje s parado društvene aktivnosti, športnimi, kulturnimi nastopi ob sodelovanju vseh društvenih organizacij v radeškem območju.

Letošnje praznovanje bo še posebno pomembno zaradi tega, ker bodo ob tej priliki odprli novo moderno šolo, ki so jo Radečani čakali že vse od osvoboditve dalje. Gradbeno podjetje iz Hrastnika, domače podjetje »Obnova« in remontne delavnice iz Tovarne papirja hitijo z adaptacijskimi deli na stari šolski zgradbi, ki jo bodo združili z novo v enotno poslopje.

Brez dvoma bo nova šola omogočala vse tisto, kar je bilo do sedaj oteženo — kvaliteten in nemoten pouk.

Nov stadion

Ob priliki XII. športnih iger slovenskih papirničarjev so v Radečah otvorili tudi nov športni stadion. Tam, kjer so bila še pred meseci polja, stoji danes lep stadion z nogometnim igriščem, atletsko stezo, tribuno in ostalimi športnimi prostori. Ze danes lahko stadion sprejme najmanj dvatisoč gledalcev.

Ob otvoritvi je bilo na svečanem prostoru zbranih več kot petsto domačinov in tristo športnikov iz vse Slovenije. Otvoritvi so poleg predstavnikov domačih športnih organizacij in političnih forumov prisostvovali tudi občinski in republiški predstavniki športnih in družbenih organizacij. Ob otvoritvi je trobojnico prerezal direktor Tovarne v Radečah Stane Koselj, nakar so mu iskreno čestitali predstavniki pionirskih, mladinskih in športnih organizacij.

Izgradnja radeškega stadiona je rezultat prizadevnosti in sodelovanja domačih podjetij. Trgovsko, Gostinsko, Mesno podjetje, tovarna »Peta«, »Obnova«, Stanovanjska skupnost, Uprava VPD, Kmetijska zadruga in ostali so mnogo pripomogli s sredstvi in materialom, da je bil stadion zgrajen v izredno kratkem času. Brez dvoma na tem velja zaslug

zato delovni kolektiv, vodstvo in samoupravni organi Tovarne papirja, ki so bili tudi iniciatorji gradnje.

Stadion so gradile tudi mladinske delovne brigade, sestavljene iz mladincev iz Radeč, Zidanega mostu in Hrastnika, velik del prebivalstva pa je pri izgradnji pomagal po svojih močeh. Zato ni čudno, če je bilo na dan otvoritve v Radečah toliko vedrega razpoloženja.



STANE KOSELJ, direktor Tovarne dokumentnega in kartnega papirja Radeče, izroča namenu nov športni stadion v Radečah



NOGOMETASI Tovarne dokumentnega in kartnega papirja iz Radeč zasluženo prvi na XII. športnih igrah slovenskih papirničarjev

XII. športne igre papirničarjev

Tri dni so bile Radeče prizorišče XII. športnih iger slovenskih papirničarjev. Več kot tristo športnikov slovenske proizvodnje papirja iz Vidma-Krškega, Vevč, Količevega, Industrijskega biroja in Radeč se je pomerilo med seboj v atletiki, nogometu, odbojki, šahu, namiznem tenisu, plavanju, kegljanju, streljanju. Osemdeset športnic pa je posebej tekmovalo v atletiki, odbojki, namiznem tenisu in streljanju.

Radeče in njihovi prebivalci so bili ves čas športnih iger v prazničnem razpoloženju. Pisani programi in prave športne borbe so privabljale na igrišča na stotine ljudi. Organizacija tekmovanja je potekala brezhibno, tako kot še nikdar dozdaj. Prireditve-

ni odbor je poskrbel za izredno lepo otvoritev športnih iger, katere so se med drugim udeležili predstavniki Republiškega odbora sindikata industrije in rudarstva, predstavniki občinskih in krajevnih organizacij kakor tudi vodilni tovariši iz vseh sodelujočih kolektivov. Sami otvoritvi je pa prisostvovalo več kot osemsto Radečanov in gostov.

V nogometu, kjer so nastopile vse ekipe, in kjer je tekmar prisostvovalo največ gledalcev, je prvenstvo slovenskih papirničarjev zasluženo osvojila ekipa domačega Papirničarja, ki je dosegla odlične rezultate. Ekipo Industrijskega biroja je premagala z 12:0, Krško in Količevega s 5:1, z Vevčami pa igrala 5:5. Domači igralci so z izredno igro navdušili gledalce.

V atletiki so domači za las prepustili prvo mesto ekipi Vevč, ki je imela boljše metalce. V tej panogi so bili tudi doseženi nekateri zelo dobri rezultati. Tako je n. pr. Hiršelj (Radeče) skočil v troskoku 12.74 m, Kunc (Ind. biro) in Koren (Radeče) sta tekla 100 m v času 12 sek., v

skoku v višino pa so Hiršelj, Koren in Černe (Vevče) preskočili 1,75 m.

V odbojki so zmagali tekmovalci Industrijskega biroja, domači pa si delijo drugo mesto, skupno z ekipo iz Vidma-Krškega in Vevč. V šahu so zmagali šahisti Količevega, domači pa so bili tretji. V streljanju so zmagali tekmovalci iz Vidma-Krškega, ki so bili samo za 13 krogov boljši od Radeč. Tudi v plavanju so presenetili domačini, ki so zasluženo osvojili drugo mesto. V kegljanju so bili prvi tekmovalci iz Količevega, v namiznem tenisu pa iz Vidma-Krškega.

Med ženskami je ekipa radeške papirnice slavila izredno zmago v skupnem plasmaju. Domačinke so zmagale v odbojki, kjer so porazile tudi lanskoletne zmagovalke iz Krškega, in v atletiki, povsod z izredno dobri rezultati. Poleg tega pa so osvojile dvoje tretjih mest in sicer v namiznem tenisu in streljanju, kar je zadostovalo za prvo mesto v skupnem plasmaju.

Slovesen zaključek športnih iger je bil pri bazenu tovarne papirja ob razdelitvi športnih trofejev. Brez dvoma so letošnje XII. športne igre uspeli v vseh pogledih in bodo vsem športnikom še dolgo ostale v spominu, prav tako tudi prijazni domačini in njihovo lepo mestece.

JULIJ V RADEČAH

ŠPORTNI TEDNIK

PLAVANJE

Celuloza : Rudar
12.560 : 10.563

Trbovlje — Plavalci Rudarja so startali v II. zveznem razredu — severna skupina že v ponedeljek, 15. julija. Na šalati so se pomerili z zagrebškim Medveščakom in izgubili dvoboj. V sredo popoldne so imeli trboveljski plavalci v gosteh plavalni klub TVD Partizan Celuloza iz Videm-Krškega. Zmaga je pripadala gostom, ki so zbrali v dvanajstih disciplinah 12.560 točk, Rudar pa 10.563. Vendar velja pripomniti, da je Rudar nastopil z izredno mlado moško ekipo, ki se ni mogla tako uspešno kosati z nekaj izkušenimi plavalci Celuloze. Za danes popoldne je napovedano povratno srečanje z Medveščakom iz Zagreba v Trbovljah:

Rezultati:

Moški: 400 m crawl: 1. P. Jesenšek (C) 5,13,2; 3. Oto Lukač (R) 5,41,2;

200 m prsno: 1. P. Kaves (C) 3,06,4; 3. Janez Kurnik (R) 3,25,0;

200 m hrbtno: 1. P. Jesenšek (C) 2,33,7; 3. Oto Lukač (R) 2,55,0;

200 m metuljček: 1. Lileg (C) 2,48,9; 3. Borut Kuhar (R) 3,27,1;

100 m crawl: 1. Gvido Burja (R) 1,04,4; 2. M. Naraglav (C) 1,07,2; 3. Ludvik Dolanc (R) 1,09,4.

Zenske:

400 m crawl: 1. Lučka Vodišek (R) 6,04,6; 2. Silva Kostanjšek (R) 6,08,3;

200 m prsno: 1. V. Breskvar 3,06,3 (C); 3. Mateja Podlesnik (R) 3,33,3;

100 m hrbtno: 1. Franja Golob (R) 1,26,8; 2. Marjeta Stribar (R) 1,29,1;

100 m metuljček: 1. Vesna Breskvar (C) 1,26,0; 2. Iška Kočar (R) 1,32,1;

100 m crawl: 1. Silva Kostanjšek (R) 1,19,2; 2. Lučka Vodišek (R) 1,20,3;

Stafeta 4 × 100 m mešano moški: 1. Celuloza 4,56,3; 2. Rudar 5,45,4;

Stafeta 4 × 100 m crawl ženske: 1. Rudar 5,24,2; 2. Celuloza 5,31,7.

ROKOMET

Srečanje z zahodnonemškimi prvaki

V soboto, 3. avgusta ob 18. uri, se bosta na igrišču Rudarja pomerila v prijateljskem dvoboju rokometni ekipi TSV Ansbach iz Zahodne Nemčije in domači Rudar. Gostujoče moštvo je bilo prvak Zahodne Nemčije leta 1960 in 1962. V ekipi so tudi štirje igralci, ki nastopajo v državni reprezentanci. Moštvo se imenuje tudi Porzniersles, ker nastopajo v njem tudi štirje bratje Porzner. Rudarjeva ekipa pa bo nastopila nekoliko okrepljena.

NOGOMET — TEKMOVANJE ZA JUGOSLOVANSKI POKAL

Kočevje : Bratstvo
5:3 (3:2)

Kočevje — Po uspehu Bratstva proti Proletarcu v tekmovanju za jugoslovanski nogometni pokal so Hrastničani nedavno tega utrpeli poraz z nogometaši Kočevja, ki so jih premagali z rezultatom 5:3. Gostje so v začetku tekme silovito napadali in dosegli najprej vodstvo z 1:0, zatem so domačini izenačili, Hrastničani pa zatem znova povedli z 2:1. V prvem delu igre sta bili enajstotici izenačeni, v drugem delu pa so se domačini prizadevali obdržati vodstvo, gostje pa izenačiti. Vendar so bili v tej borbi domačini učinkovitejši in so odpravili Hrastničane z dvema goloma razlike.

STRELJANJE

Prva SD Franc Fakin,

TRBOVLJE — V nedeljo je bilo strelsko tekmovalje na Kipih v počastitev 22. julija z malokalibrsko puško. Prvo mesto so si priborili strelci SD Franca Fakin, pred SD Lojze Hohkraut, SD Strojno tovarno itd. Najboljša strelca sta bila Dušan Kos in Venčeslav Kosem z 219 zadetki.

KOŠARKA

Proletarec tretji

(JJ) JESENICE — V soboto in nedeljo je bil na Jesenicah mednarodni košarkaški turnir. Ekipa Proletarca je v močni konkurenci štirih moštev zasedla tretje mesto.

Poudariti velja, da je moštvo Jesenic bilo okrepljeno s Samalukom in Brisnikom — oba Olimpija, v ekipi WSG RADENTAIN, ki je četrti v prvi avstrijski ligi, pa dva dvometraša. Rezultata: Wsg Radentain : Proletarec 84:68, Proletarec : Ask Villach (A) 72:52. Najboljši strelec pri Proletarcu je bil Stvarnik.

Domžale : Proletarec
64:62 (33:23)

(JJ) DOMŽALE — V ponedeljek je moška ekipa po izredno slabem sojenju sodniške dvojke izgubila v Domžalah proti istoimenskemu košarkaškemu klubu z dvema košema razlike.



PARADA ŠPORTNIKOV pred tribuno v Radečah

ŠPORTNI RAZGOVORI

Torkovo popoldne smo v redakciji namenili pomenku o problemih množičnega plavalnega športa v Zasavju. Glede na aktualnost problema smo na ta razgovor vabili predsednike Občinskih zvez za telesno vzgojo iz Hrastnika, Trbovelj in Zagorja ter predsednika plavalnega kluba Rudar. Ker se predsednika zvez iz Zagorja in Hrastnika iz nam neznan razlogov pomenka nista

udeležila, trboveljski pa je bil službeno zadržan, posredujemo bralcem le mnenje predsednika plavalnega kluba Rudar, tovariša Bertla BURJA:

— Da plavalni šport pri nas ni tako množično razširjen, kot bi bilo želeli, je iskati vzrok v pomanjkanju kadrov, ki bi pomagali pri vzgoji večjega števila plavalnih moči. Pri tem mislim tudi na telovadne učitelje, ki se v tem pogledu premalo zanimajo za plavalni šport.

Problem, ki se je pojavil pred nami pred nedavnim je bilo plavalna šola za pionirje. Ker nismo imeli na razpolago trenerjev, ki bi v zgodnjih jutranjih urah vadili plavanje s pionirji, jo pač dotlej nismo mogli organizirati.

Vsem je znano, da imamo v Trbovljah zimski plavalni bazen, ki ga bomo v jeseni vsi uporabljali. Plavalci ne bi bili radi deležni očitkov, da je ta bazen namenjen izključno njim. Mi si prizadevamo, da bi se plavanje vključilo v telovadne ure, da bi bil bazen čim bolj izkoriščen, da bi čim več mladim plavalno v njem.

Ce bi imeli torej dovolj kadrov, ki bi bili pripravljeni sodelovati npr. kot vaditelji ali trenerji pri plavanju, potem bi lahko imeli v Trbovljah na eni strani precej množični plavalni šport, na drugi strani pa bi lahko iz tega večjega števila izbrali res najboljše plavalce za tekmovalje našega plavalnega kluba. Narasčaja bi bilo vedno dovolj.

Doslej smo vzgajali kadre za plavalni šport sami. Zeleni pa bi, da bi o njih pričeli razmišljati skupno z nami tudi na Občinski zvezi za telesno vzgojo Trbovlje.

-pb-

črni bratje



189. Giorgio je prikimal. »In ni ukradena?« — »Ne. Dobil sem jo kot darilo. Kmet je vzel verižico iz dečkove roke in skoraj nejevoljno zagodnjel: »Torej le hitro, zlezite v voz.« In še sam je pomagal razmakniti seno in je potem z njim dečke dobro pokrival. Končno je sedel na vrh in pognal voz proti cesti. Toda že so bili tu psi in so se začeli besno zaganjati v voz in v krave, ki so ga peljale. Kmet je brez usmiljenja opletal z bičem po psih in jezno preklinjal, dokler ga ni ustavil človek z brazgotino: »Si nor, še ubil boš pse.« — »Pa naj me pustite v miru,« se je jezil kmet. Zdaj so prišli že tudi orožniki: »Kaj se jeziš, prijatelj, so rekli pomirjevalno, saj ne iščemo tebe, ampak štiri begunce iz Milana. In psi so pravkar spet našli njihovo sled.« — »Pa ja ne pri mojih kravah?« je vprašal porogljivo kmet.



190. »No, no, le brez jeze, glej, prijel bom pse, da boš lahko mirno peljal dalje.« ga je miril orožnik. »Toda povej nam, morda si pa videl te barabe, ker morajo biti tu v bližini. Veš, če nam kaj poveš, lahko zaslužiš petindvajset lir. To nagrado so razpisali milanski dimnikarji za svoje pobege vajence.« Zdelo se je, da je ta vsota knižta malce zmedla, kajti presenečeno je zažvižgal. Skriti dečki so slišali ves pogovor in zdaj so se ustrašili. Jih bo kmet prodal za to vsoto? Tudi orožnik je stal tako blizu njih, da bi jih lahko slišal, kako diha, psi pa so se besno zaganjali proti vozu. Fantom se je zdelo, da je pretekla cela večnost, preden je kmet odgovoril: »Petindvajset lir? Čedna vsota. To morajo biti pravi tički.« Giorgio je zadržal dih. Antonio in Augusto pa sta močno stisnila zobe, Dante pa toliko, da ni zakričal od strahu.

V A Š O B V E Š Č E V A L E C

Mali oglasi

scenarist prodana sko-
raj nov pralni stroj »Ri-
ber« s centrifugo. — Raj-
ko Perme, Trbovlje, Keše-
tovo 12.

Obvestila

Sporočam potrošnikom, da
bo moja krojaška delavni-
ca »Miloša Šterbica«, Tr-
bovlje, Obrtniška 17a zara-
di kolektivnega dopusta za-
prta od 26. julija do 4. av-
gusta 1963. — Se priporo-
čam!

FILM

Kino Delavski dom v Trbov-
ljah: 25. julija franc. VV
film DOBRA LEKCIJA; 26.
— 29. julija španski barv.
VV film PRISEL JE AN-
GEL; 30. julija do 1. av-
gusta franc. film POKRE-
NIK TEH ZENSK.

Kino Svoboda — Trbov-
lje II: 26. — 29. julija fran-
cosko-španski zabavni film
NA JAMAJKO; 30. in 31.
julija nemški zabavni film
ZALJUBLJENI DETEKTI-
VI.

Kino Svoboda — Zasavje v
Trbovljah: 27. in 28. julija
nemški barv. film INDU-
SKI NAGROBNI SPOME-
NIK; 3. in 4. avgusta amer.
barv. film NAJBOLJŠE OD
VSEGA.

Kino Svoboda II v Hrastni-
ku: 25. julija ital. glasbeni
film LJUBIM, LJUBIS, 27.

— 29. julija amer. barv.
film POT V SREDINO
ZEMLJE; 31. julija do 1.
avgusta sov. barvani film
NOCNI DIREKTOR.

Kino Delavski dom v Zagor-
ju: 27. — 29. julija amer.
barv. film CRNI NARED-
NIK; 31. julija do 1. av-
gusta ameriški cin. film
ZGODBA Z NASLOVNE
STRANI.

Kino Litija: 26. — 28. julija
franc. film NOC VOHU-
NOV; 30. in 31. julija ital.
film ZADNJA KOCLJA.

Kino Smartno: 27. in 28. ju-
lijia amer. barv. CS film
ANA IZ BROKLINA; 31.
julija do 1. avgusta ital.
barv. film ZELENA MAGI-
JA.

GIBANJE PREBIVALSTVA

TRBOVLJE

Rojstva: Marija Sotenssek,
Zavine 22 — deklica; Sta-
nislava Rajšek, Hrastnik
347 — dečka; Zofa Pilič, Ki-
sovec 78 — dečka; Jožefa
Glavač, Tepe 29 — dečka;
Metoda Lamovšek, Kosta-
njeva 10 — deklica; Ivan-
ka Posovnik, Šmiklavž 23
— deklica; Stefi Ojsteršek,
Podkraj 15 — deklica; Ma-
rija Čebin, Ravenska vas
42 — deklica.

Poroke: Alojz Kastelic, upok.
Keršičeva 6 in Marija Ga-
ber, roj. Kranjc, upok.,
Keršičeva 6; Ivo Cavar, li-
var, Opekarna 16 in Jože
fa Babič, kurirka, Opekarna
16; Ivan Camar, upok.,
Golovec 7 in Stefanija Bre-
zovnik, bol. strežnica, Voj-
nik 187; Adolf Matko, Ker-
šičev hrib in Marinka

Obolnar, učit., Neža, Tr-
bovlje.

Smrti: Jožefa Ule, roj. Raz-
borshek, upok., Zagorje, Tr-
bovjska c. 7 — stara 77
let.

HRASTNIK

Rojstev ni bilo!

Poroke: Milan Černec, usl.,
Hrastnik 418 in Helena
Kirm, usl., Hrastnik 177;
Emil Jošt, ključ., Hrastnik
79 in Milena Baloh, strok.
učit., Studence 77; Vladi-
mir Resman, rudar, Hrasti-
nik 326 in Božidara Sot-
lar, gosp. pom., Hrastnik
326.

Smrti: Franciska Čeč, roj.
Koritnik, upok., Krnice 2
— stara 86 let.

ZAGORJE

Rojstev in porok ni bilo!

Smrti: Leopold Jerman,
upok., Prečna pot 17 —
star 54 let; Konrad Kovač,
upok., Cesta 9, avgusta 12
— star 65 let; Anton Ur-
banija, Kisovec 111 — star
47 let.

LITJA

Rojstev in smrti ni bilo!

Poroke: Jože Pinar, rudar,
Nasipi 17, Trbovlje in Eli-
zabeta Fene, delavka; Po-
noviška 1: Franc Mlakar,
del., Gozd Reka 26 in Anna-
lija Benčon, del., Gozd Re-
ka 26; Franc Grošičar, del.,
Gradišče 11 in Venceslava
Podjed, del., Valvasorjev
trg 4.

BREZICE

Rojstva: Barbara Germov-
šek, Dramlja 27 — dečka;
Ana Blatnik, Leskovec 127,
— deklica; Terezija Topo-
višič, Mostec 15 — deklica;
Ivana Kmetič, Bojsno 5a
— dečka; Marija Savinc,
Log 22 — dečka; Stefi Go-
lob, Mrzla Planina 2 —
dečka; Ana Velovar, Treb-
če 9 — dečka; Ljerkica Va-
lent, Drenje, St. Topola 2
— dečka; Terezija Božič-
nik, Pletenje 3 — deklica;
Marija Zgalin, Podgorje 9
— dečka; Ivana Drugovič,
Loče 50 — dečka; Hedvika
Malgaj, Brestanica 106 —

dečka; Franciska Setinc,
Brezina 18 — deklica, Kri-
stina Pirnar, Vihre 20 —
dečka; Ana Duhanic, Men-
geš, Ul. talcev 10 — dečka.
Poroka: Silvester Jeršič, trg.
pom., Brezice, Bizeljska c.
3 in Marija Slakonja, usl.,
Zejno 4.

Smrti: Franjo Gašpar, kmet,
Tomaševac 5 — star 54 let;
Sreten Radisavljevič, ofi-
cir JLA, Cankarjeva 15 —
star 29 let; Ivo Kočevar,
soc. pod., Dobriava 13 —
star 41 let.

SPORED RTV

CETRTEK, 25. julija

8.25 Zveneče kaskade; 9.10
Vesele počitnice in Pozdra-
vi za mlade risarje; 10.15
Cetrtekov dopoldanski oper-
ni spored; 12.05 Zabavna
glasba; 12.25 Domači nape-
vi za prijetno opoldne; 13.30
Za razvedrilo in oddih;
14.35 Naši poslušalci česti-
tajo in pozdravljajo; 15.15
Zabavna glasba; 15.35 Novo
v naši diskoteki; 19.05
Glasbene razglednice; 20.00
Cetrtekov večer domačih
pesmi in napevov.

PETEK, 26. julija

8.05 Občutki; 8.30 Zaba-
vni orkester B. Moore in
ansambel F. Papetti; 10.15
Zabavni zbori; 10.35 Naš
podlistek: Obračun; 12.05
Zabavna glasba; 12.25 Do-
mači napevi za prijetno
opoldne; 14.05 Za razvedri-
lo in oddih; 15.20 Zabavna
glasba; 17.05 Dragulji iz
oper; 18.10 Zabavna paleta;
21.00 Vedri zvoki; 21.15
Oddaja o morju in pomor-
ščakih.

SOBOTA, 27. julija

8.35 Na harmoniko igrata
M. Mooto in Yvette
Hernier; 9.10 Deset piani-
stov iz desetih dežel; 10.15
Od popevke do popevke;
12.05 Zabavna glasba; 12.25
Domači napevi za prijetno
opoldne; 13.30 Za razvedri-
lo in oddih; 14.05 Z našimi
opernimi pevci; 14.35 Naši
poslušalci čestitajo in po-
zdravljajo; 19.05 Glasbene
razglednice; 20.00 Po doma-
če...; 22.15 Oddaja za na-
še izseljence.

NEDELJA, 28. julija

8.00 Mladinska radijska
igra; 9.05 Naši poslušal-
ci čestitajo in pozdrav-
ljajo; 10.00 Se pomnite,
tovariši...; 10.30 Trije
glasbeni pejsaži; 14.15 Oper-
ni koncert; 15.15 Tri krat
pet; 20.00 Stevilnim zvestim
poslušalcem domačih na-
pevov; 21.00 Popotovanje
velikih skladateljev.

PONEDELJEK, 29. julija

8.05 Pri vodnjaku na gori;
9.10 Glasbena oddaja za
otroke; 9.25 Ponedeljkovo
dopoldne ob narodni pesmi
jug. narodov; 10.35 Usoda
šaljivca — naš podlistek;
12.25 Prijetno opoldne; 13.30
Za oddih igrajo veliki za-
bavni orkestri; 14.05 Morda

si želite to poslušati?; 18.10
Zvočna panorama; 20.00
Vsakemu svoje (spored po-
pevk in prijetnih melodij);
21.00 Skupni program JRT
— studio Beograd.

TOREK, 30. julija

8.05 Arije in dvospevi; 9.10
Mojstri simfonije; 9.40 Po-
pevke ulice; 10.15 Ljubi-
teljem operetnih melodij;
10.35 Iz nemške in av-
strijske renesanse; 12.25
Domači napevi za prijetno
opoldne; 13.30 Popoldanski
početek ob zabavni glasbi;
14.35 Naši poslušalci česti-
tajo in pozdravljajo; 18.10
Planinska oddaja; 20.00
Dvajset minut ob zabavnih
melodijah.

SREDA, 31. julija

8.55 Otroške razglednice;
9.10 Oddaja za Cicibane;
9.25 Popevke v sredo dopol-
dne; 12.25 Domači napevi
za prijetno opoldne; 12.45
Ljubljanski oktet z novimi
posnetki; 14.05 Z melodija-
mi okrog sveta; 15.15 Za-
bavna glasba; 17.05 Prome-
nadni koncert; 18.10 Od
skladatelja do skladatelja;
20.00 Giacomo Puccini;
Manon Lescaut.

Nesreče

ZAGORJE — 18. julija ob
13. uri se je pripeljala na
obratu Kisovec zagorskega
rudnika težka obratna nesre-
ča, pri kateri se je smrtno
ponesrečil Anton Urbanija iz
Kisovca 74 — f. Urbanija je
hotel v spalniku očistiti
rov, pri tem pa se je nanj
vsul premog.

HRASTNIK — 19. julija
okrog 9. ure dopoldne je pri-
šlo do požara v Tovarni ke-
mlenih izdelkov v Hrastniku.
Gorel je vodnik, ki je uhajal
iz izpušne cevi plinomera za
vodnik. To je pomenilo veliko
nevarnost za eksplozijo. Po-
žar so pogasili delavci tako,
da so zaprli izpušno cev in
s tem preprečili tudi more-
bitno katastrofo. Poklicna
gasilska brigada iz Ljubljane
je po eni uri pritišla na
kraj požara. Domnevalo je,
da je požar zanelila iskra iz že-
lezniške lokomotive, ki je
prav tedaj pripeljala mimo
po industrijskem tiru.

ZAGORJE — 19. julija ob
6.35 uri je na cesti II. reda v
naselju Podvine pri Zagorju
motorist LJ 12-797 Jože Av-
belj podrl Jero Kajtna, ki je
nameraval prečkati cesto,
ne da bi se prej preprčala,
ali je cesta prosta. Kajtnova
je pri padcu dobila hujše po-
škodbe; med drugim zlom
levega zapestja.

DOPISUJTE V Zasavski tednik!

Zaključni računi • Zaključni računi

GOSTINSKO PODJETJE ZAGORJE

na dan 31. decembra 1962

AKTIVA		PASIVA	
I. Osnovna sredstva		I. Viri stalnih sredstev	v 000
Sedanja vrednost osnovnih sredstev	25.472	Poslovni sklad	25.663
Sedanja vrednost sredstev skupne po- rabe	—	Sklad skupne porabe	4
II. Druge oblike sredstev		Rezervni sklad in drugi skladi	1.606
Banka in blagajna	6.423	II. Druge oblike virov sredstev	
Kupci in druge terjatve	2.547	Kredit pri banki	6.811
Zaloge	14.895	Dobavitelji in druge obveznosti	16.841
Druge aktiva	2.777	Druge pasiva	1.189
Skupaj	52.114	Skupaj	52.114

Vodja računovodstva:
(Marta Komlane)

Predsednik UO:
(Polda Božič)

Director:
(Viktor Pavlič)

Pa kljub temu nastopajo komplikacije. Ljudje, ki so prišli po to »čudodelno vodico« niso bili verski blazneži, to je dobro vedel. Tudi govorili niso s takšnim naglasom. Govorili so kot ljudje v New Yorku. Tudi od Lot Millerja niso, ker bi se sicer predstavili. Sedaj je bil siguren, da je Rok Geri nekaj izvedel ali posumil. Zato je poslal svoje ljudi, da zadevo razčijejo.

Ah kaj, ko ta idiot, kakor je v mislih imenoval Jeffa, ne ve, kje je žena, niti zakaj je odšla. Oskar še ne ve, kaj bo iz tega nastalo, toda tega človeka mora pritegniti čim bolj na svojo stran.

Tu imaš tisoč dolarjev, je dejal na koncu in mu jih dal. To je samo predjem. Vem za tvoje cilje in namene. Brez denarja ne moreš uspeti. Pomagal ti bom in te financiral. Ti dnevi so lahko zelo nevarni za naju oba. Bodi pazljiv! Pazl, kaj govoriš in mi sproti vse poročaj. Ko je Jeff videl denar, je kar zazljal. Tudi besede, da je to samo predjem, so mu ostale prav dobro v spominu. Koliko bo dobil šele potem? Zdelo se mu je, da sanja, ko je zgrabil denar in ga pričel tlačiti v žep. Če bom kaj slišal, mu bom že sporočil, si je mislil. Hotel mu je celo reči, da bo jutri takoj odpotoval v New York, poiskal svojo ženo ter jo pripeljal nazaj, da bo morala pred njima obema povedati, kaj je tam delala. Toda v zadnjem hipu se je

22 Veliko pričakovanje

premisli. Ob teh besedah in še bolj od dolarjev se je dodobra streznil. Imel je še nekaj pameti in vedel, da če bi tudi Ava našel, mu ne bi uspelo, jo prepričati in pregovoriti, da bi se vrnila, če to njej ne bi bilo po godu. Zato je Jeff raje molčal in se zaklel, da bo za Oskarja napravil vse, kar bo ta zahteval. Dejal mu je, da ga ima za prijatelja in da zato ni potrebno plačilo, čeprav je tistih tisoč dolarjev že zdavnaj spravil v žep.

Meri, Oskarjeva sestra, je nekam žalostno pogledala, ko je Jeff spravil denar, kot bi slutila, da ga sedaj dalje časa ne bo videla, da ga ne bo videla vse do tlej, dokler ta denar ne zapravi. In če mu bo Oskar dajal denar še naprej, tedaj je Jeff za njo izgubljen.

Bilo je že precej pozno, ko so se razšli. Jeff je ta večer vztrajal, da gredo čim prej, kot da ga denar peče. Hotel ga je čim prej zamenjati. Preteklo je že dolgo, dolgo časa, odkar ni imel v žepu toliko denarja. Kljub temu, da je svojo prijateljico prepričeval, da bo naslednji dan spet prišel, je bil njen obraz žalosten, ker je v njegovem glasu čutila neiskren prizvok. Pospremila je oba do dvigala, kjer so se razšli.

Ko sta se znašla na ulici, je Oskar dejal Jeffu, da gre v nasprotno smer, ker je boljše, da jih ne vidijo skupaj. Isto je želel tudi Jeff, le, da iz drugih razlogov.

Jeff je odšel takoj v enega od nočnih loklov in pričel čistiti vse okrog sebe. Menjal je tisočnik in dajal gostilničarju izredno visoke napitnine. Vendar ni maral biti pijan, ker je hotel o vsem dobro premisliti. Iz njegovega obraza se sijalo zadovoljstvo, ker je mislil, da je našel »rudnik«, odkoder bo črpal velike vsote denarja.

Končno se je napotil domov. Držal se je še kar dobro na nogah in bi skoraj sam sebi čestital. Še vedno je narmiral o sebi stare slavo-speve ter ponavljal, kako bo on svoji ženi Avi pokazal, kaj vsega je zmožen. Ko bi bila sedaj doma, bi ji prinesel toliko sto dolarjev in dajal vrzel pred njo. Kako bi njegov ugled zrasel in še toliko bolj, ko bi ji povedal, da je to samo predjem. Kakor da bi ga Ava pričakovala, kakor da bi čakala, da ji pove to, je hitel v svoje stanovanje. Ko je odložil klobuk na hodniku, je pohitel naravnost v sobo, ter želel, da vsaj odigra to, kljub temu, da je vedel, da je soba prazna, da Ave ni tukaj. Vstopil je, prižgal luč, držal v roki denar ter pri tem narmiral »Dober večer, ljubljena!« Mehanično se je napotil k njeni postelji. Razumljivo, da je bila prazna. Kljub temu je Jeff naglo obstal. Čeprav je bila postelja prazna, soba ni bila prazna.

Družina G. je stanovala v majhnem enostavnem stanovanju v skromni četrti Hjustona v bližini pristanišča. To je bilo skromno stanovanje brez komforta. Toda dokler je bila Ava v

Hjustonu, je stanovanje sijalo v čistoči in je bilo vse na svojem mestu. Imelo je manjšo predsobo, kuhinjo, kopalnico in eno prostorno sobo. V kotu sobe zraven ene od zakonskih postelj, je stala otroška posteljica, v tej je nekoč spala mala Dženi. Ava je sobo uredila tako, da so jo lahko uporabljali za goste. V kotu pri oknu je stala miza s štirimi fotelji. Čeprav je bilo skromno, je bilo to stanovanje polno topline. Četudi je bil Jeff pijanec, kakor hitro je prišel domov, je čutil to toplino. Razumljivo, da pohištvo ni bilo luksuzno, bilo je praktično in udobno. Dokler je bila Ava doma, se je vse svetilo, a zdaj je prah pokrival pohištvo in pajčevina je bila po vseh kotih. Le ta kot je ostal tako rekoč nedotaknjen, odkar je Ava odšla, ni imel Jeff nobenih obiskov.

In sedaj je vstopil v to sobo z namenom, da bo šel k Avini postelji, da izblebeče tiste, že vnaprej pripravljene besede, da odigra vlogo, ki si jo je izmislil, vlogo, za katero je tako dolgo časa hrepenel.

Jeff je pogledal v kot pri oknu. Besede so mu zastale v grlu, oči so mu izstopile. Prvi trenutek ni mogel verjeti, da je res. Pomislil je, da je morda le pijan, da ima privide. Na žalost pa to niso bili prividi. Prižgal je luč in na njegove vjudne besede zaslusal tudi ljubezniv odgovor: »Dober večer, gospod Jeff. Mi vas že dolgo čakamo! Veste, ni ugodno takole sedeti v mraku. Nismo našli stikala. Hvala, ker ste bili tako ljubeznivi in nam osvetlili prostor! Ne smete se čuditi, niti se prestrašiti. Mi smo pošteni ljudje in nismo iz policije. Bodite tako ljubeznivi in sedite, da se malo pogovorimo.«

Jeff je še vedno stal kot ukopan na mestu, kamor je stopil. V foteljih, kakor da bi bila doma v svojih hišah, sta sedela dva moška in kadila pipe. Ko je vstopil, se nista premaknila, kakor da je to nekaj naravnega in vse v redu. Eden od njiju je pričel govoriti, medtem ko je drugi počasi premical po roki pistola. Jeff je hitro ugotovil, da je stvar resna in da sta bila oba oborožena, dobro je vedel, da bi bil lahko v trenutku preretljan kot lesena tarča na strelišču. Ko bi prišla policija, bi banditi že zdavnaj zabrisali svojo sled. In kaj bi mu pomagalo? Edino, kar bi ugotovila policija, da gre za medsebojni obračun. Odnosi bi ga v mrtvašnico in ga pozneje pokopali na državne stroške. Celo Ava ne bi tega vedela vse do vrnitve. Kdo bi ji to tudi sporočil? Jeff je čutil, kako mu po hrbtu teče hladni znoj. Že se je v duhu videl na tleh sredi sobe, kako leži z rokami skrčenimi v smrtnih bolečinah, s prsti, ki s poslednjimi trizljaji vlečejo preprogo in potem mrak, večni mrak...

Prebledele je kot cumja ter ostal še naprej vkopan. Ti banditi pa mirnega in nasmejanega obraza sedijo tukaj in se delajo kot da jih zelo malo zanima. Kakor da so prišli samo zato, da bi popili limonado ali neko drugo hladno pijačo. Po kratkem premoru ga tisti »črni« zaprosi, naj se vsede in naj se ničesar ne boji, obenem se je opravičil za njuno nekulturno ravnanje. Seveda je bilo v tej prošnji čutili grožnjo.

Korak za korakom se je Jeff približal in usedel. Ljubeznivo sta mu ponudila cigareto. To ga je malo osvestilo, da si je opomogel od prvega straha. Prišel je razmišljati. Moral se je obnašati naravno, moral se je skoncentrirati, da bi zvedel za razlog tega »nepričakovane« obiska.

Kmalu je dojel, da je to v zvezi z nocojšnjim pripovedovanjem Oskarja. Vprašanja so se vrstila spet okoli ene in iste stvari. Hlinila sta celo sočutje in mu izrekla sožalje za nesrečno smrt njegove hčerke. Zahtevala nista nič posebnega, le to, da jima pove, od koga je dobil tisti kartonček z injekcijami.

Tedaj sta razbojnika pokazala pravi obraz. »Če se zlažeš le eno samo besedo, te premlativamo tako, da ne bo ostalo na tebi košček cele kože. Ničesar drugega ne zahtevamo od tebe in nič se ti ne bo zgodilo, to ti zagotavljamo. Lahko si misliš, kdo nas je poslal in veš, da se mu ne moreš postaviti po robu. Tudi to veš, da če boš nasprotno. Morda bo gospodar oseben, lahko celo dobiš nagrado. Ubila te bova, če hoče nekaj izvedeti, to tudi izve. Če si pametno govoriš s teboj.«

Jeff je dobro razumel situacijo. To, kar je razbojnik govoril, je mislil resno. Vedel je, da so to navadni plačanci in da delajo le po ukazu.

PROTI CHURCHILLU

4

Alanbrooke se je protivil izkrcanju v Normandiji leta 1944. Bil je za preložitev invazije. Zagovarjal je večje angažiranje v Italiji, da bi zavezniški čimprej prodrl v srce Evrope, in bil je tudi za prodiranje čez Balkan. Medtem ko je na eni strani hotel, da bi se Churchill in drugi politiki ne mešali v strategijo, je na drugi strani zasledoval izrazito politične smotre: prehiteti Ruse pri prodoru v Evropo!

Ko je postala invazija v Normandiji neizbežna, je Alanbrooke nanjo pristal. Neposredno pred to veliko operacijo je zapisal:

»Imel sem dolgo zasedanje šefov glavnih štabov, ki mi je prisostvoval tudi general Eisenhower, in na katerem smo razpravljali o njegovem predlogu za okrepitev čet v Normandiji na škodo operacij v južni Franciji. Strinjal sem se z njegovim predlogom, čeprav mislim, da ideja ni njegova, temveč Montgomeryjeva. Eisenhower očitno nima nobenega čuta za strategijo. Vendar uspeva zaradi svojega načina dela in sodelovanja z zavezniki.«

Z drugimi besedami, kar je bilo v Eisenhowerjevih strateških koncepcijah dobrega, je bilo pobrano od drugih, v glavnem od britanskih generalov.

Po neki drugi seji piše Alanbrooke:

»Šel sem v šolo svetega Pavla, da bi prisostvoval razpravi o Eisenhowerjevem predlogu, o operaciji prek Kanala. Prisotni so bili tudi kralj, Churchill, Smuts in vsi šefi štabov. Moj prvi vtis je bil, da Ike nima lastnosti voditelja niti v sposobnostih za koncipiranje načrtov, in tudi nima intuicije ter odločnosti. On je samo koordinator, eden od tistih, ki se z vsemi strinjajo. On je šampion medzavezniške kooperacije in na tem področju mu ni mogoče ničesar očitati, vendar — ali je to dovolj za človeka na njegovem položaju?«

Napad na Evropo prek Normandije je bil končno izveden. Prodiranje proti Nemčiji ni bilo lahko in prišlo je tudi do zastojev, ki so trajali mesece. Nemci so bili še zelo močni in so se krčevito upirali. Včasih so bili sposobni za nevarne protiofenzive. Posebno močna je bila protiofenziva Hitlerjevega maršala von Rundstedta v Ardenih.

IGRA — GOLFI

Med vtisi lorda Alanbrookea o položaju in vlogi Eisenhowerja med boji v Franciji so tudi takšni:

»Šefom glavnih štabov sem razložil svoj pogled na položaj v Franciji, ki je zelo nezadovoljiv. Nikogar ni, ki bi vodil bitko. Eisenhower, katerega dolžnost bi to bila, se zabava z igranjem golfa pri Reimsu in praktično ne sodeluje pri vodstvu operacij. Stvari so se v zadnjem času razvijale tako slabo, da se je delegacija generalov napotila k njemu, da bi ga opozorila, naj se začne vojskovati. Obljubil je, da bo to storil.«

Zaradi trditve, da je Eisenhower med vojno pri Reimsu zapravljaj čas z golfom, namesto da bi mislil na vojno, je bilo po izidu Alanbrookevih memoarov mnogo govorjenja. Bela hiša je objavila celo uraden demant:

»Od prvega dne invazije v Evropi do končne zmage general Eisenhower ni niti enkrat stopil na igrišče za golf.«

Nekateri pa pravijo, da bi ne bilo prav nič nenavadnega, če bi strasten igralec Eisenhower igral golf, še posebej, ker so bila pri Reimsu, kjer je bil Eisenhowerjev štab, odlična igrišča za golf.

KRITIKE

Položaj pa je bil, kot pravi Alanbrooke, zelo težak. Zavezniške čete, posebno britanske padalce, so obkolili Nemci. Kritiki lorda Alanbrookea, ki poznajo tedanji položaj, pravijo, da je to, kar je Alanbrooke napisal o Eisenhowerju, absurdno in da je Eisenhower imel polne roke dela ter da je vodil operacije.

Sesanje prstov - zdravi zobje

- Na sesanje prstov pri otrocih smo vedno gledali kot na grdo razvado.
- Le-to krivijo še posebej zobni zdravniki za nepravilno rast zob. Toda dr. Sidney Finn, znani stomatolog na univerzi v Alabami, je ugotovil, da se mali otroci, medtem ko sesajo prst, da bi se uspavali, do neke meje zavarujejo proti kasnejšemu kvarjenju zob.

Dr. Finn, ki je prvi prišel do te ugotovitve, je vse to pojasnil v sestavku, ki ga je

objavil časopis ameriškega združenja stomatologov. Kot poudarja dr. Finn, vplivajo na zdravje zob dedna nagnjenja, izločanje sline in formiranje zob. Sam je opazil, da so imeli otroci, ki so sesali prste, manj pokvarjenih zob kot drugi. To pojasnjuje z močnejšim izločanjem sline, ki ga povzroča ta navada. Čeprav dokazujejo številne razprave, da pripisujemo pokvarjene zobe predvsem dednosti (temu lahko pripišemo tudi odpornost proti okvaram), trdi dr.

Finn, da tukaj nasledstvena vloga še ni tako točno ugotovljena.

»Ne motite!«

V Londonu je policija nedavno prišla Alfreda Mad-sena. Mož je svojo — varilno — obrt zanemarjal, zato pa se je tem bolj vneto ukvarjal z drugim poklicem — vlamljanjem, saj ga niso zaslonale vlomnih tatvin. V dvanajstih zaporednih vlov-man imenovali »pravi profesor« je odnesel nakiti, vred-ni, okrog 700 milijonov dinarjev.

Najpogostejše je operiral v hotelskih sobah, zanimiva pa je tudi »tehnika«, ki jo je uporabljal: na vrata sob, v katerih je »delal«, je obesil napis »Ne motite!«.

Čuden napis, ki se je pojavljal na vratih hotelskih sob, očitno nikogar ni motil. Kljub temu se je v svojih računih in tehnikah enkrat le uštel. Zdaj bo moral odgovarjati pred sodiščem.

Največji evropski hotel

V Londonu so zgradili po vojni največji hotel — nebotičnik. S svojimi tridesetimi nadstropji je ta gigant, zgrajen v obliki stolpa, mnogo višji od ostalih londonskih zgradb.

Hotel ima več kot 500 sob za tisoč gostov in zelo razkošno opremljeno dvorano, verjetno največjo v Evropi.

Jugosl. podjetje »RUDNAP« Beograd ima ustanovljeno mešano družbo z naslovom »INEX« v središču mesta. Ta razpolaga tudi s prostori stalne izlozbe in smo se dogovorili, da bo v tej izlozbi razstavljenih tudi nekaj eksponatov naše tovarne.

Seznani so nas tudi s predvideno izgradnjo prve manjše železarnice, kar je povsem razumljivo in je takšna odločitev velik korak k izgradnji njihove bazične industrije. Izgradnja te železarnice bo nujno pritegnila tudi izgradnjo rudnikov železa in premoga, nam pa se tako odpira možnost večletnega sodelovanja na tem tržišču.

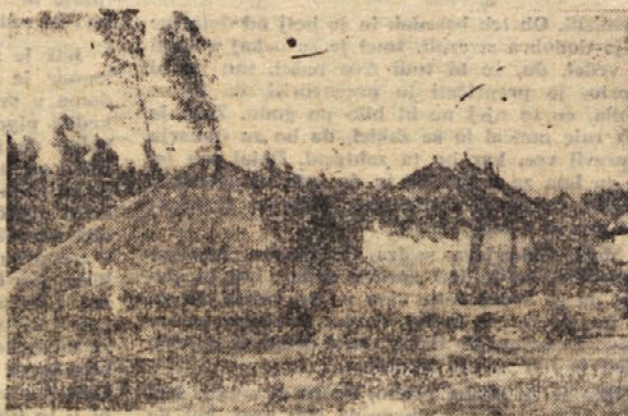
Nadalje smo se dogovorili, da izdela združenje »RUDIS« Trbovlje projekte in ponudbo za izgradnjo kompletne kovačnice s 1000 ton letne proiz-

vodnje. Ta kovačnica bi proizvajala poljedelsko orodje, katera doslej uvažajo. Naši strokovnjaki, ki že več let živijo v Etiopiji, so nam pri našem poslovnem obisku veliko pomagali in bi brez njihove pomoči naše kratko zadržanje v tej deželi ne bilo tako uspešno. Na tem praktičnem primeru lahko ugotovimo, kako pomembna je tehnična pomoč in izbira strokovnjakov, ki jih je naša država poslala v inozemstvo. Le-ti se morajo zavedati, kako težko jih odstopamo drugam in da morajo za koristi svoje domovine vložiti vse svoje sposobnosti. Posebno priznanje za prizadevanja gre tovarišem inž. Danilu Jelencu, ki je na položaju tehn. direktorja rudarstva Etiopije, dr. inž. Milanu Hamerlu, asistentu tega resorja in inž. Darku Guštinu, predstojniku perspektivnega planiranja!

humor - humor - humor



— To so nove shuševalne tablete: desetkrat na dan jih morate vreči na tla in pobrati vsako posebej!



TAKSNE SO PODEZELSKKE KOLIBE v neposredni bližini prestolnice Etiopije

Britanska afera
CHRISTINE KEELER

- Srečal sem jo na cesti: hitela je na neki skrivnostni zmenek — še pred petimi minutami pa sem jo pustil v stanovanju! Bolela jo je glava. Christina je torej živela dvojno življenje.
- Zanj sta obstajali dve vrsti mož. Na eni strani revni mladeniči moje vrste, krepki mladi črnci, na drugi strani ljudje s položaji, bogati in v letih.

BILI SO TAKI, KI JIH JE LJUBILA
IN TAKI, KI SO PLACEVALI

Za oba je postalo odslej življenje mučno. Podnevi je Christina odhajala v London (medtem sva se preselila v predmestje Brentwood), da se je sestajala s svojimi zaščitniki v luksuznih stanovanjih Mayfaira, ponoči pa se je vračala v najino hišico v Brentwoodu, kjer sem jo čakal jaz. Vrgla se mi je v objem in slednjič čutila zadovoljstvo, ki ji ga njen »poklic« ni nudil.

Kar zadeva mene, sem bil srečen. Vsi moji prijatelji so mi zavidali lepo dekle, s katerim sem ponoči obiskoval londonske lokale.

Po enem ali dveh mesecih takega življenja se je Christina pričela spreminjati. Ponoči, ko se je vračala s svojih »galantnih zmenkov«, mi je začela prirejati ljubosumne scene.

Spočetka me je to zabavalo. Ščasoma pa mi

je bilo tega dovolj. Da ravna z menoj kot z nezvestim možem, medtem ko se zabava sama ves dan v objemih drugih mož, je bilo res nekaj nerazumljivega. Temnopolt človek sem in vročkrven. Tistega dne, ko mi je spet rekla, da izkorščam njeno odsotnost s tem, da vodim druga dekleta v stanovanje, me je popadla taka jeza, da sem jo strahovito pretepel.

Tega dne sem odkril nov Christinin lik in o kakršnem do tedaj nisem niti slutil. V resnici me je samo zavestno izzivala — iz zadovoljstva nad tem, da jo bom pretepel.

Od vseh, ki so prihajali z njo v stik, je lahko en sam zadovoljil ta instinkt moje prijateljice. To je bil diplomat ene izmed afriških misij v Londonu, ki je bil še bolj temnopolt kot jaz.

Toda Christine se ni vdajala bogatim in vplivnim možem samo za denar. Vdajala se jim je tudi iz stremušstva. Bila je snobistka, kakršna je lahko samo angleška midinetka. Topila se je od zadovoljstva, če je lahko v svoj dnevni raspored vpisala nov plemiški naslov: lord, baron ali vojvoda. Kopati se v bazenu ka-

kega aristokrata je bilo zanjo pravo napredovanje. Če ji je kak minister dejal »draga«, je zlahka verjela, da bi lahko postala druga markiza de Pompadour.

Nekega dne sem ji smeje rekel:

- »Ti, tvoji starci se ne šalijo tako slabo s teboj... Ti ali katera druga... veš«
- Besna je zavpila: »Prepričal se boš o tem, koliko me cenijo! Jutri bom podvojila svojo ceno, pa me ne bo nihče zapustil.«
- In zares se ni niti eden med njimi odrekal Christini. Za to, kar so v pone-deljek plačali 60 dolarjev, so od torka dalje dajali 120 dolarjev.«

NAIVNA DEZELANKA

Zakaj so se vse te visoke osebnosti tako navezale na mlado ženo? V Londonu je bilo vendar toliko lepih in mladih deklet... Toda Christine Keeler je bila kurtizana visoke družbe, zato ni nič čudnega, da je postavila na glavo celo najbolj solidne institucije tega kraljestva.

To naivno kmečko dekle, rojeno v vasi Braiseberry v grofiji lorda Astora, je prestolnica zelo privlačila. Ko je dopotovala v London, se je naselila pri neki prijateljici, že pokvarjeni deželanki, ki je stanovala v Sohu, kraljestvu trgovine z drogami in ženami, v četrti, kjer je vsak drugi možki črne ali rumene polti.

Kmalu so Christinin prijatelji našli zanjo posel v nekem nočnem klubu, kjer je postala »show-girl«. Neke noči jo je eden izmed klientov lokala, neki orientalski princ, poklical po reviji k svoji mizi.

(Se nadaljuje)

Pripoved o
»manekenki«